

---

32011R1320

17.12.2011.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 335/15

---

**PROVEDBENA UREDBA VIJEĆA (EU) br. 1320/2011****od 16. prosinca 2011.****o provedbi članka 8.a stavka 1. Uredbe (EZ) br. 765/2006 o mjerama ograničavanja u odnosu na Bjelarus**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 765/2006 od 18. svibnja 2006. o određenim mjerama ograničavanja u odnosu na Bjelarus<sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 8.a stavak 1., budući da:

- (1) Vijeće je 18. svibnja 2006. donijelo Uredbu (EZ) br. 765/2006 o mjerama ograničavanja u odnosu na Bjelarus.
- (2) S obzirom na ozbiljnost stanja u Bjelarusu, na popis fizičkih i pravnih osoba, subjekata i tijela koji podliježu

mjerama ograničavanja, kako je određen u Prilogu I.A Uredbi (EZ) br. 765/2006 trebalo bi uvrstiti dodatne osobe,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

**Članak 1.**

Osobe navedene u Prilogu ovoj Uredbi dodaju se na popis određen u Prilogu I.A Uredbi (EZ) br. 765/2006.

**Članak 2.**Ova Uredba stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 16. prosinca 2011.

Za Vijeće  
Predsjednik  
T. NALEWAJK

---

<sup>(1)</sup> SL L 134, 20.5.2006., str. 1.

## PRILOG

**Osobe iz članka 1.**

	Nazivi Transkripcija bjelarskog načina pisanja Transkripcija ruskog načina pisanja	Nazivi (bjelarski način pisanja)	Nazivi (ruski način pisanja)	Datum i mjesto rođenja	Položaj
„1.	Bandarenka Siarhei Uladzimiravich  Bondarenko Sergei Vladimirovich	Бандарэнка Сяргей Уладзіміравіч	Бондаренко Сергей Владимирович	Adresa: Odjel za upravno pravo okruga Pervomajski Čornogo K. 5, ured 417, Tel.: +375 17 2800264	Sudac okružnog suda Pervomajski u Minsku. Dana 24. studenoga 2011. osudio je Aleša Bjaljackog, jednog od najistaknutijih boraca za ljudska prava, voditelja bjelarskog centra za ljudska prava „Vjasná“, potpredsjednika FIDH-a. Način na koji je suđenje vođeno predstavljao je jasno kršenje Zakona o kaznenom postupku.  Bjaljacki je bio aktivan u obrani i pomaganju žrtvama represije u vezi s izborima od 19. prosinca 2010. i nasiljem protiv civilnog društva i demokratske oporbe.
2.	Saikouski Uladzimir  Saikovski Vladimir	Сайкоўскі Уладзімір	Сайковский Владимир	Adresa: Odjel za upravno pravo okruga Pervomajski Čornogo K. 5, ured 417, Tel.: +375 17 2800264	Državni tužitelj na okružnom sudu Pervomajski u Minsku. Sudjelovaо je u suđenju Alešu Bjaljackom, jednom od najistaknutijih boraca za ljudska prava, voditelja bjelarskog centra za ljudska prava „Vjasná“, potpredsjednika FIDH-a. Optužba koju je državni tužitelj iznio imala je jasan i neposredan politički motiv te je predstavljala jasno kršenje Zakona o kaznenom postupku.  Bjaljacki je bio aktivan u obrani i pomaganju žrtvama represije u vezi s izborima od 19. prosinca 2010. i nasiljem protiv civilnog društva i demokratske oporbe.”